

CAI  
DB18  
-AS6  
ca


1966-67

Government  
Publication









Digitized by the Internet Archive  
in 2022 with funding from  
University of Toronto

<https://archive.org/details/31761115518755>

CA 1  
DB 18  
- A56  
cop. 2

Traduction générale	T:	Government Publication
4/48		
General Translation	R:	
No.		
JUN 5 1968		m./w.

# annual report of THE CANADIAN LIVESTOCK FEED BOARD

---

CROP YEAR 1966-67

---







# **annual report**

of

THE

CANADIAN

LIVESTOCK

FEED BOARD

---

CROP YEAR 1966-67

---





### MEMBERS OF THE BOARD

Roger Perreault, Montreal, Quebec.....Chairman  
Charles Huffman, Harrow, Ontario.....Vice-Chairman  
Willard D. Dernier, Moncton, N.B.....Member

### MEMBERS OF THE ADVISORY COMMITTEE

Lyall A. Currie, Cloverdale, B.C. ....Chairman  
Delmer W. Bennett, Foresters Falls, Ontario .....Member  
William G. Tilden, Harriston, Ontario.....Member  
Albert Allain, Rochebaucourt, Quebec .....Member  
Lucien Bolduc, Compton, Quebec.....Member  
A. Ross Hill, Onslow, N.S. ....Member  
Charles H. Yeo, St. Eleanor's, Prince Edward Island.....Member

### EXECUTIVE OFFICERS

James M. McDonough .....Executive Director

### OFFICES

Montreal, Quebec .....Head Office  
Vancouver, B.C.....Branch

# Report of The Canadian Livestock Feed Board

## Crop Year 1966-67

Montreal, Quebec  
March 31, 1968

The Honourable Maurice Sauvé,  
Minister of Forestry and Rural Development  
Ottawa, Ontario

Sir,

Pursuant to Section 22 of the Livestock Feed Assistance Act, we have the honour to submit this, the first annual report of the Canadian Livestock Feed Board, covering the operations for the crop year to July 31st, 1967.

Under Section 5 of the Livestock Feed Assistance Act the objects of the Board are to ensure:

- a) the availability of feed grain to meet the needs of livestock feeders;
- b) the availability of adequate storage space in Eastern Canada for feed grain to meet the needs of livestock feeders;
- c) reasonable stability in the price of feed grain in Eastern Canada and in British Columbia; and
- d) fair equalization of feed grain prices in Eastern Canada and in British Columbia.

The Board and Advisory Committee were appointed by Order in Council PC 1967-646 on April 6th, 1967 and this report will cover the operations of the Board for the period April 6th to July 31st, 1967. The Financial Year of the Canadian Livestock Feed Board was established as from the 1st April to the 31st March by Order in Council PC 1968-10/1 of January 4th, 1968, therefore no financial statement is included in this first report. Financial statements covering the Board's first complete year of operations will be included in the second annual report.

### 1. Headquarters of the Board

The City of Montreal was designated as the Headquarters of the Canadian Livestock Feed Board by Order in Council PC 1967-888 of May 4th, 1967.

Office space was leased in the Place Decarie Building at 5250 Ferrier Street, Montreal, the Board and staff taking occupancy in early June. A Branch Office was established in Vancouver in April 1967.

### 2. Formal Operating Organization

An operating structure was designed to meet the Board's need for administration, information and research, and program supervision to enable the Board to carry out its duties, and attain the objects of the Board under the Livestock Feed Assistance Act. In establishing this type of organization it is intended to fill these positions with persons of proven competence and experience. This organization of a small but competent staff will be able to carry out the essential responsibilities to meet the objectives of the Act. The Board Organization Chart is shown in Exhibit I.

### 3. Staff

Board staff as at July 31st, 1967, included, as,  
Executive Director

— J. M. McDonough, former Acting Director, Feed Grain Administration, Department of Forestry & Rural Development, Ottawa.

Supervisor Subsidy Programs, B.C.

— W. S. Carr, former Regional Officer, Feed Grain Administration, Vancouver.

The following officers had accepted positions with the Board as at July 31st and reported for duty shortly thereafter:

Director of Subsidy Programs

— G. R. de Cotret, joins the Board after many years of experience in the grain and feed trade;

Director of Economic Research

— H. V. Walker, PhD, comes to the Board from the Agricultural Economics Research Council of Canada, Ottawa.

Administrative Officer

— J.-P. Vallée comes to the Board after holding an administrative position with the City of Montreal.



#### **4. Freight and Storage Subsidies**

Under authority of the Feed Grain Assistance Regulations of the Appropriations Act, a policy was inaugurated in 1941 to enable Eastern and British Columbia livestock producers to develop their livestock operations and the western feed grain growers to enlarge their market for western feed grains. This program over the years has subsidized transportation costs on feed grains, and in 1963 it was expanded to include the subsidization of storage costs. Information on the volume of grain shipped and transport subsidies paid is detailed in Exhibits II, III and IV.

Section 6 of the Livestock Feed Assistance Act placed this program within the jurisdiction of the Canadian Livestock Feed Board and authorized the Board, pursuant to its objectives and in accordance with Regulations to make payments related to the cost of storage and transportation of feed grains.

Regulations authorizing the Board to pay Freight Assistance on Feed Grains shipped into Eastern Canada and British Columbia were made by Order in Council PC 1967-754 of April 20th, 1967. These Regulations also authorized the Board to pay assistance in respect of storage expenses on winter storage vessels, when in the opinion of the Board such a measure is required to supplement elevator storage space in Eastern Canada.

#### **5. Nova Scotia Feed Grain Special Assistance Regulations**

During the period late May until early July a critical shortage of feed grains developed in the feeding areas of Nova Scotia which are normally serviced by the Halifax Elevator, thus forcing livestock feeders to obtain their feed grain requirements from other areas and at appreciably higher cost. To partially compensate for this additional cost and maintain a fair equalization of feed grain prices,

special regulations were issued under PC 1967-1180 and PC 1967-1415 authorizing the Board to pay an additional subsidy of \$5.00 per ton of wheat, \$3.00 per ton of oats and \$4.00 per ton of barley shipped to this area for livestock feed during the period May 26, 1967 to July 10, 1967. Total expenditures under this program have amounted to \$14,211.11.

#### **6. Storage space allocation**

The Board has undertaken the task of allocating storage space at the National Harbours Board Halifax Elevator required for feed grains during the winter of 1967-68. Also, under a leasing arrangement of the National Harbours Board Elevator at Quebec City, the Canadian Livestock Feed Board is responsible during its first year of operation for allocating space reserved for feed grains in that elevator.

#### **7. Advisory Committee**

The Board held one meeting with the Advisory Committee on July 21st, 1967 at the Headquarters of the Board.

#### **8. Meetings with other organizations**

In accordance with Section 7(d) of the Livestock Feed Assistance Act meetings were held with representatives of other Government agencies. Meetings were also held with officials of Farm organizations and representatives of Trade associations.

An organization chart and statistical information respecting payments under the Feed Grain Assistance Regulations are appended to this report.

Respectfully submitted,

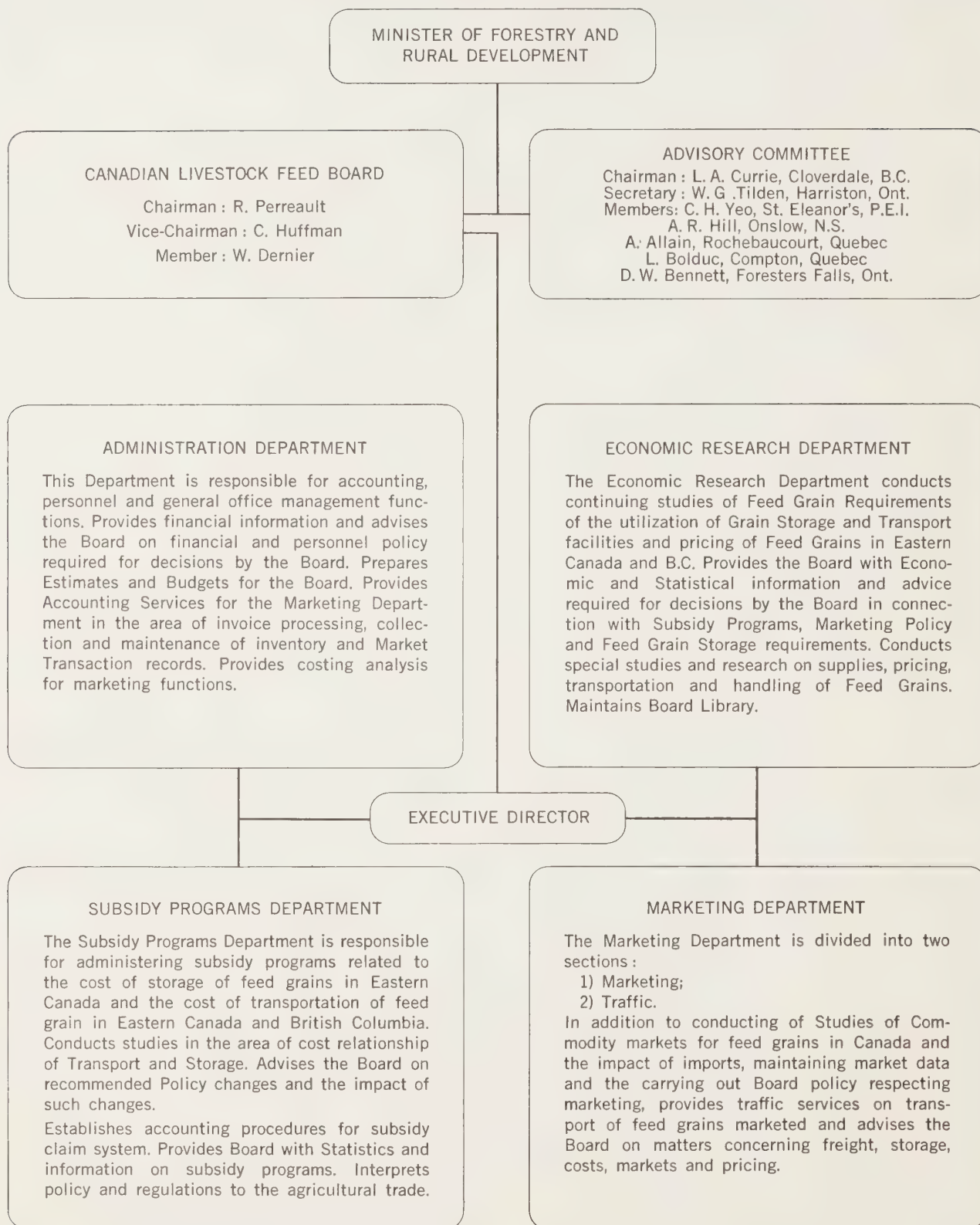
R. PERREAULT, Chairman

C. HUFFMAN, Vice-Chairman

W. DERNIER, Member

# CANADIAN LIVESTOCK FEED BOARD

Exhibit I





## FREIGHT ASSISTED SHIPMENTS BY PROVINCE AND YEAR OF SHIPMENT

Crop Years 1941-42 to 1966-67

Crop Year	Ontario	Quebec	New Brunswick	Nova Scotia	Prince Edward Island	Newfoundland	British Columbia	Total
(tons)								
1941-42	660,776	525,647	63,687	76,233	15,409	—	109,824	1,451,576
1942-43	836,901	803,320	105,843	136,093	40,902	—	174,778	2,097,837
1943-44	1,669,542	1,136,156	136,252	171,267	52,882	—	268,305	3,434,404
1944-45	1,279,905	1,148,107	142,003	159,625	38,367	—	266,311	3,034,318
1945-46	1,492,383	1,225,745	160,366	171,786	54,088	—	295,681	3,400,049
1946-47	1,609,989	1,427,755	182,034	189,203	57,867	—	345,182	3,812,030
1947-48	1,451,690	1,254,192	152,392	161,484	49,184	—	303,482	3,372,424
1948-49	1,034,212	988,757	97,988	134,161	33,961	3,366	249,515	2,541,960
1949-50	940,847	981,499	88,970	123,671	35,637	12,595	216,664	2,399,883
1950-51	727,020	896,093	88,030	127,769	30,906	15,602	215,211	2,100,631
1951-52	883,043	1,009,255	97,286	134,081	31,502	16,556	235,812	2,407,535
1952-53	875,109	953,471	97,691	131,386	30,181	18,329	218,929	2,325,096
1953-54	814,551	888,018	80,383	122,065	15,999	17,035	227,246	2,165,297
1954-55	795,419	1,018,436	85,507	128,684	25,079	18,106	228,922	2,300,153
1955-56	991,352	1,100,295	90,217	131,831	31,108	18,323	213,517	2,576,643
1956-57	1,113,611	977,409	77,822	132,043	22,668	17,489	202,926	2,543,968
1957-58	1,067,283	1,022,630	77,936	127,550	22,452	16,373	196,371	2,530,595
1958-59	1,042,594	1,218,163	90,653	141,719	28,066	18,767	230,814	2,770,776
1959-60	995,710	1,083,894	93,996	144,688	30,536	18,850	234,561	2,602,235
1960-61	1,084,355	1,003,869	87,280	149,063	30,173	20,684	224,676	2,600,100
1961-62	573,250	899,889	77,829	124,181	22,633	19,562	210,289	1,927,633
1962-63	615,875	916,176	71,532	108,739	19,166	21,607	192,829	1,945,924
1963-64	892,738	1,130,013	85,123	145,897	28,600	28,928	208,166	2,519,465
1964-65	739,142	1,052,237	78,153	137,233	23,146	26,496	227,554	2,283,961
1965-66	769,015	1,167,994	82,821	161,664	38,573	29,199	239,225	2,488,491
1966-67	893,560	1,299,831	77,260	148,822	29,879	23,172	246,425	2,718,949

## FREIGHT ASSISTED SHIPMENTS BY COMMODITY AND YEAR OF SHIPMENT

Crop Years 1941-42 to 1966-67

Crop Year	Wheat	Oats	Barley	Rye	Corn	Screenings	Millfeeds	Total
(tons)								
1941-42	406,200	276,153	253,531	16,946	6,723	58,504	433,519	1,451,576
1942-43	570,920	376,145	412,372	16,295	4,868	45,001	672,236	2,097,837
1943-44	874,223	882,769	911,483	6,555	4,175	45,608	709,591	3,434,404
1944-45	781,286	726,167	734,199	527	4,523	68,304	719,312	3,034,318
1945-46	810,501	888,623	853,402	68	5,159	60,351	781,945	3,400,049
1946-47	764,244	1,151,380	947,313	—	6,403	70,583	872,107	3,812,030
1947-48	666,167	1,002,701	901,644	—	5,825	47,198	748,889	3,372,424
1948-49	314,855	806,305	767,987	—	6,226	56,032	590,555	2,541,960
1949-50	292,205	885,094	529,951	1,186	6,755	96,450	588,242	2,399,883
1950-51	418,018	591,048	428,359	776	5,303	72,998	584,129	2,100,631
1951-52	519,658	700,521	563,855	20	4,591	69,932	548,958	2,407,535
1952-53	446,966	818,748	425,587	43	5,862	97,504	530,386	2,325,096
1953-54	405,870	718,638	476,816	4,673	7,550	79,175	472,575	2,165,297
1954-55	427,472	712,591	552,086	9,101	4,614	69,439	524,850	2,300,153
1955-56	570,108	781,553	570,180	10,078	3,094	99,046	542,584	2,576,643
1956-57	606,129	707,030	602,154	1,232	2,653	104,729	520,041	2,543,968
1957-58	613,094	637,341	629,949	1,000	2,657	93,011	553,543	2,530,595
1958-59	709,913	642,682	755,118	2,563	1,877	89,695	568,928	2,770,776
1959-60	607,379	570,176	775,383	212	1,807	75,332	571,946	2,602,235
1960-61	559,210	552,250	801,182	74	1,649	91,623	594,112	2,600,100
1961-62	379,014	367,712	563,565	3,539	1,264	64,605	547,934	1,927,633
1962-63	330,792	482,343	569,570	1,779	1,112	80,579	479,749	1,945,924
1963-64	444,583	602,232	798,279	1,016	813	109,654	562,894	2,519,465
1964-65	384,569	574,122	701,744	4,998	378	124,530	493,620	2,283,961
1965-66	517,046	626,476	703,879	20,239	589	95,418	524,844	2,488,491
1966-67	508,167	678,173	862,458	30,680	1,875	125,167	512,429	2,718,949

To convert to bushels: divide tonnage shown by .03 for Wheat, .017 for Oats, .024 for Barley and 0.28 for Corn and Rye.

# FREIGHT ASSISTED EXPENDITURES B DÉPENSES SUBVENTIONNÉES DE TRANSP

Crop Year	O N T A R I O			Q U E B E C			N E W B R U N S W I C K			N O V A S C O T I A		
	Tons	Expenditure	Average Expenditure per Ton	Tons	Expenditure	Average Expenditure per Ton	Tons	Expenditure	Average Expenditure per Ton	Tons	Expenditure	Average Expenditure per Ton
Campagne agricole	Tonnes	Dépenses	Dépense moyenne par tonne	Tonnes	Dépenses	Dépense moyenne par tonne	Tonnes	Dépenses	Dépense moyenne par tonne	Tonnes	Dépenses	Dépense moyenne par tonne
1941-42	660,776	2,973,492.00	4.50	525,647	2,806,219.07	5.33	63,687	477,652.50	7.50	76,233	617,485.30	8.09
1942-43	836,901	3,766,054.50	4.50	803,320	4,288,604.15	5.33	105,843	793,822.50	7.50	136,093	1,102,353.30	8.10
1943-44	1,669,542	7,512,939.00	4.50	1,136,156	6,065,482.42	5.33	136,252	1,021,890.00	7.50	171,267	1,387,262.70	8.10
1944-45	1,279,905	5,759,572.50	4.50	1,148,107	6,129,284.03	5.33	142,003	1,065,022.50	7.50	159,625	1,292,962.50	8.10
1945-46	1,492,383	6,715,723.50	4.50	1,225,745	6,543,762.26	5.33	160,366	1,202,745.00	7.50	171,786	1,391,466.60	8.10
1946-47	1,609,989	7,244,950.50	4.50	1,427,755	7,595,656.60	5.33	182,034	1,365,255.00	7.50	189,203	1,532,544.30	8.10
1947-48	1,451,690	6,938,481.50	4.77	1,254,192	6,959,003.43	5.54	152,392	1,200,203.20	7.87	161,484	1,400,722.10	8.67
1948-49	1,034,212	5,688,157.00	5.49	998,757	6,503,226.42	6.57	97,988	919,796.05	9.38	134,161	1,339,293.90	9.98
1949-50	940,847	5,263,107.10	5.59	981,499	7,144,951.10	7.27	88,970	877,422.20	9.86	123,671	1,326,037.30	10.72
1950-51	727,020	4,149,921.46	5.70	896,093	6,810,564.14	7.60	88,030	924,683.90	10.50	127,769	1,457,319.50	11.40
1951-52	883,043	5,038,729.19	5.70	1,009,255	8,107,283.56	8.03	97,286	1,098,622.20	11.29	134,081	1,634,272.50	12.18
1952-53	875,109	4,992,389.10	5.70	953,471	7,990,324.71	8.20	97,691	1,149,766.20	11.76	131,386	1,642,802.15	12.50
1953-54	814,551	4,588,313.12	5.63	888,018	7,419,437.32	8.35	80,383	980,672.60	12.20	122,065	1,623,464.50	13.30
1954-55	795,419	4,053,281.27	5.09	1,018,436	7,822,564.98	7.68	85,507	1,043,185.40	12.20	128,684	1,711,497.20	13.30
1955-56	991,352	4,461,084.00	4.50	1,100,295	7,651,850.70	6.95	90,217	1,100,647.40	12.20	131,831	1,753,352.30	13.30
1956-57	1,113,611	5,238,044.50	4.70	977,409	7,300,735.59	7.46	77,822	984,627.60	12.65	132,043	1,823,664.60	13.81
1957-58	1,067,283	5,336,415.00	5.00	1,022,630	8,194,691.33	8.01	77,936	1,044,342.40	13.40	127,550	1,862,230.00	14.60
1958-59	1,042,594	5,187,956.44	4.97	1,218,163	10,487,955.09	8.60	90,653	1,418,448.98	15.64	141,719	2,423,300.08	17.09
1959-60	995,710	4,996,607.39	5.01	1,083,894	9,055,884.34	8.35	93,996	1,288,485.73	13.70	144,688	2,273,107.09	15.71
1960-61	1,084,355	5,431,518.65	5.00	1,003,869	7,844,691.01	7.81	87,280	1,175,992.24	13.47	149,063	2,224,121.77	14.92
1961-62	573,250	2,935,810.13	5.12	899,889	7,222,738.89	8.02	77,829	1,073,528.82	13.79	124,181	1,789,820.83	14.41
1962-63	615,875	3,145,383.66	5.10	916,176	7,457,302.78	8.13	71,532	971,599.98	13.58	108,739	1,540,802.49	14.16
1963-64	892,738	4,526,948.22	5.07	1,130,013	8,935,089.24	7.90	85,123	1,128,048.82	13.25	145,897	1,947,583.20	13.34
1964-65	739,142	3,768,673.32	5.09	1,052,237	8,285,410.35	7.87	78,152	1,083,950.95	13.86	137,233	1,701,096.46	12.39
1965-66	769,015	3,904,667.10	5.07	1,167,994	9,192,592.25	7.87	82,821	1,187,998.64	14.34	161,664	2,092,564.23	12.94
1966-67	893,560	4,724,639.91	5.28	1,299,831	9,992,117.23	7.68	77,260	998,408.49	12.92	148,822	1,770,123.23	11.89



PROVINCE AND YEAR OF SHIPMENT  
PAR PROVINCE ET ANNÉE D'EXPÉDITION

EXHIBIT IV/ANNEXE IV

PRINCE EDWARD ISLAND			NEW FOUNDLAND			BRITISH COLUMBIA			Tons	T O T A L S		
Tons	Expenditure	Average Expenditure per Ton	Tons	Expenditure	Average Expenditure per Ton	Tons	Expenditure	Average Expenditure per Ton	Tons	Expenditure	Average Expenditure per Ton	Crop Year
ÎLE DU PRINCE-ÉDOUARD			TERRE-NEUVE			COLOMBIE-BRITANNIQUE			Tonnes	T O T A U X		
Tonnes	Dépenses	Dépense moyenne par tonne	Tonnes	Dépenses	Dépense moyenne par tonne	Tonnes	Dépenses	Dépense moyenne par tonne	Tonnes	Dépenses	Dépense moyenne par tonne	Campagne agricole
15,409	126,383.80	8.20				109,824	703,752.19	6.40	1,451,576	7,704,984.86	5.30	1941-42
40,902	335,396.40	8.20				174,778	1,119,977.42	6.40	2,097,837	11,406,208.27	5.43	1942-43
52,882	433,632.40	8.20				268,305	1,719,298.44	6.40	3,434,404	18,140,504.96	5.28	1943-44
38,367	314,609.40	8.20				266,311	1,706,520.89	6.40	3,034,318	16,267,971.82	5.36	1944-45
54,088	443,521.60	8.20				295,681	1,894,723.85	6.40	3,400,049	18,191,942.81	5.35	1945-46
57,867	474,509.40	8.20				345,182	2,216,068.44	6.42	3,812,030	20,428,984.24	5.35	1946-47
49,184	429,105.75	8.72				303,482	1,962,712.38	6.46	3,372,424	18,890,228.36	5.60	1947-48
33,961	349,221.30	10.28	3,366	64,458.90	19.15	249,515	1,629,293.62	6.52	2,541,960	16,493,447.19	6.48	1948-49
35,637	381,715.80	10.71	12,595	257,066.15	20.41	216,664	1,360,817.86	6.28	2,399,883	16,611,117.51	6.92	1949-50
30,906	352,518.10	11.40	15,602	335,573.42	21.50	215,211	1,367,948.66	6.35	2,100,631	15,398,529.18	7.33	1950-51
31,502	384,354.60	12.20	16,556	313,280.86	18.92	235,812	1,750,539.72	7.42	2,407,535	18,327,082.63	7.61	1951-52
30,181	441,194.00	14.61	18,329	375,508.07	20.48	218,929	1,941,786.50	8.86	2,325,096	18,533,770.73	7.97	1952-53
15,999	212,786.70	13.30	17,035	358,264.41	21.03	227,246	2,433,368.80	10.70	2,165,297	17,616,307.45	8.13	1953-54
25,079	333,550.70	13.30	18,106	387,010.98	21.37	228,922	1,981,966.62	8.65	2,300,153	17,333,057.15	7.53	1954-55
31,108	413,736.40	13.30	18,323	398,317.57	21.73	213,517	1,267,663.41	5.93	2,576,643	17,046,651.78	6.61	1955-56
22,668	312,056.00	13.76	17,489	400,217.47	22.88	202,926	1,371,799.69	6.76	2,543,968	17,431,145.45	6.85	1956-57
22,452	327,799.20	14.60	16,373	386,399.34	23.59	196,371	1,524,714.54	7.76	2,530,595	18,676,591.81	7.38	1957-58
28,066	478,918.66	17.06	18,767	415,385.02	22.13	230,814	2,031,051.30	8.79	2,770,776	22,443,015.57	8.09	1958-59
30,536	480,550.99	15.73	18,850	497,537.00	26.39	234,561	1,959,359.49	8.35	2,602,235	20,551,532.03	7.89	1959-60
30,173	450,601.40	14.93	20,684	549,374.46	26.56	224,676	1,841,843.15	8.19	2,600,100	19,518,142.68	7.50	1960-61
22,633	316,207.33	13.97	19,562	521,791.61	26.67	210,289	1,731,141.83	8.23	1,927,633	15,591,039.44	8.08	1961-62
19,166	275,868.75	14.39	21,607	589,302.44	27.27	192,829	1,590,749.68	8.24	1,945,924	15,571,009.98	8.00	1962-63
28,600	406,366.50	14.20	28,928	787,256.23	27.21	208,166	1,714,111.05	8.23	2,519,465	19,445,403.26	7.71	1963-64
23,146	342,624.33	14.80	26,496	689,649.04	26.02	227,554	1,993,062.61	8.75	2,283,961	17,864,467.06	7.80	1964-65
38,573	577,746.66	14.97	29,199	729,919.26	24.99	239,225	2,067,891.23	8.64	2,488,491	19,753,379.37	7.90	1965-66
29,879	442,339.53	14.80	23,172	467,088.12	20.15	246,425	2,206,149.64	8.95	2,718,949	20,600,863.15	7.50	1966-67

# Annexe II EXPÉDITIONS CONCERNANT L'AIDE AU TRANSPORT DES PROVENDES

Provinces et campagnes agricoles 1941-42 à 1966-67									
Campagne agricole	Ontario	Québec	Nouveau Brunswick	Nouvelle Écosse	Prince-Édouard	Île du	Terre-Neuve	Colombie Britannique	Total

1941-42	660,776	525,647	63,687	76,233	15,409	—	—	109,824	1,451,576
1942-43	836,901	803,320	105,843	136,093	40,902	—	—	174,778	2,097,837
1943-44	1,669,542	1,136,156	136,252	171,267	52,882	—	—	268,305	3,434,404
1944-45	1,279,905	1,148,107	142,003	159,625	38,367	—	—	266,311	3,034,318
1945-46	1,492,383	1,225,745	160,366	171,786	54,088	—	—	295,681	3,400,049
1946-47	1,609,989	1,427,755	182,034	189,203	57,867	—	—	345,182	3,812,030
1947-48	1,451,690	1,254,192	152,392	161,484	49,184	—	—	303,482	3,372,424
1948-49	1,034,212	988,757	97,988	134,161	33,961	3,366	249,515	2,541,960	2,399,883
1949-50	940,847	981,499	88,970	123,671	35,637	12,595	216,664	2,399,883	2,100,631
1950-51	727,020	896,093	88,030	127,769	30,906	15,602	215,211	2,355,812	2,407,535
1951-52	883,043	1,009,255	97,286	134,081	31,502	16,556	235,812	2,407,535	2,350,996
1952-53	875,109	953,471	97,691	131,386	30,181	18,329	218,929	2,165,297	2,325,096
1953-54	814,551	888,018	80,383	122,065	15,999	17,035	227,246	2,576,643	2,543,968
1954-55	795,419	1,018,436	85,507	128,684	25,079	18,106	228,922	2,300,153	2,519,465
1955-56	991,352	1,100,295	90,217	131,831	31,108	18,323	213,517	2,543,968	2,602,235
1956-57	1,113,611	977,409	77,822	132,043	22,668	17,489	202,926	2,543,968	2,600,100
1957-58	1,067,283	1,022,630	77,936	127,550	22,452	16,373	196,371	2,530,995	2,770,776
1958-59	1,042,594	1,218,163	90,653	141,719	28,066	18,767	230,814	2,770,776	2,602,235
1959-60	995,710	1,083,894	93,996	144,688	30,536	18,850	234,561	2,602,235	2,600,100
1960-61	1,084,355	1,003,869	87,280	149,063	30,173	20,684	224,676	2,600,100	1,927,633
1961-62	573,250	899,889	77,829	124,181	22,633	19,562	210,289	1,927,633	1,945,924
1962-63	615,875	913,176	71,532	108,739	19,166	21,607	192,829	1,945,924	2,519,465
1963-64	892,738	1,130,013	85,123	145,897	28,600	28,928	208,166	2,283,961	2,488,491
1964-65	739,142	1,052,237	78,153	137,233	23,146	26,496	227,554	2,283,961	2,488,491
1965-66	769,015	1,167,994	82,821	161,664	38,573	29,199	239,225	2,488,491	2,718,949
1966-67	893,560	1,299,831	77,260	148,822	29,879	23,172	246,425	2,718,949	

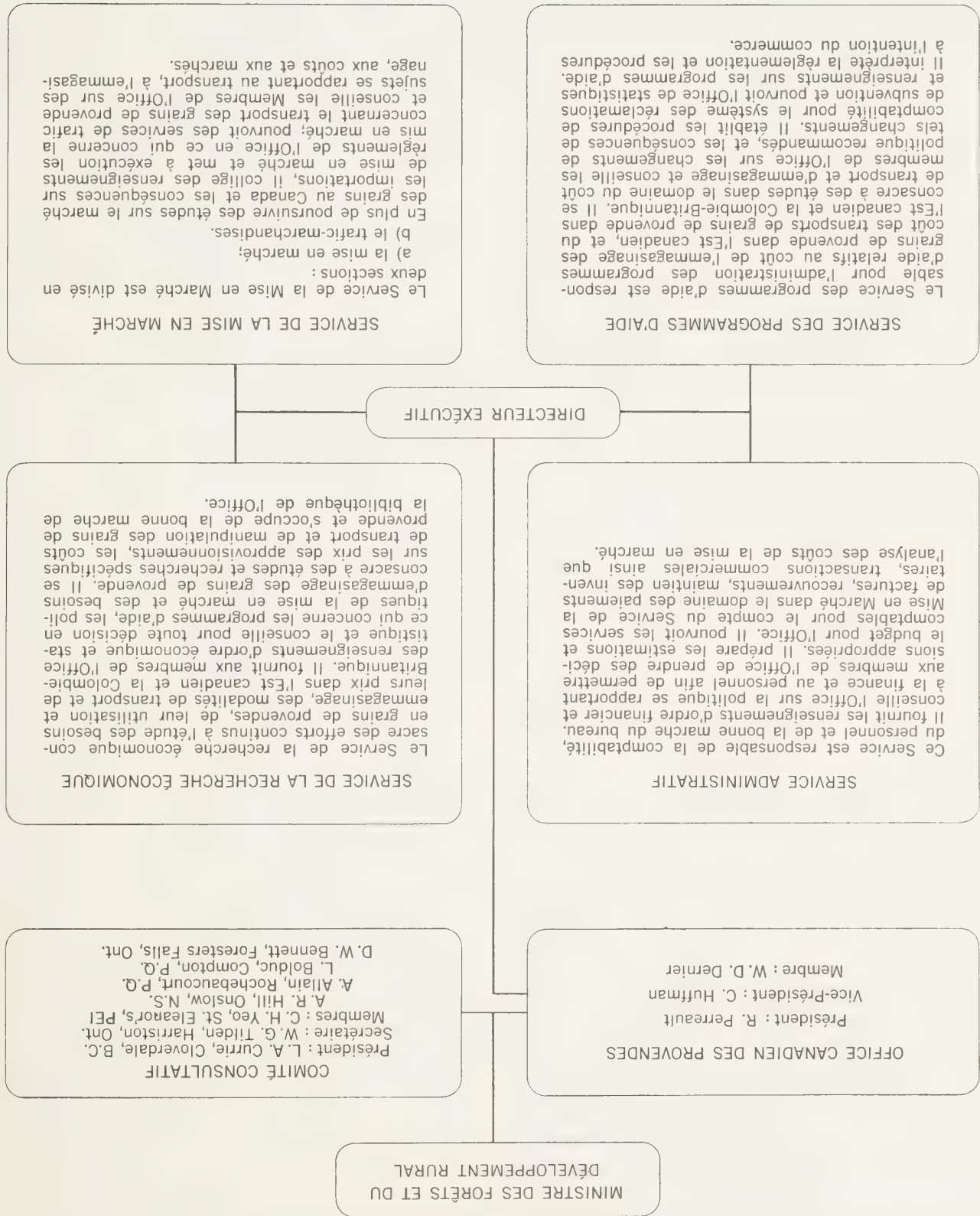
Provinces et campagnes agricoles 1941-42 à 1966-67									
Campagne agricole	Blé	Avoine	Orge	Seigle	Mais	Criblures	Issues de minoterie	Total	

1941-42	406,200	276,153	253,531	16,946	6,723	58,504	433,519	1,451,576	1,451,576
1942-43	570,920	376,145	412,372	16,295	4,868	45,001	672,236	2,097,837	2,097,837
1943-44	874,223	882,769	911,483	6,555	4,175	45,608	709,591	3,434,404	3,434,404
1944-45	781,286	726,167	734,199	527	4,523	68,304	719,312	3,034,318	3,034,318
1945-46	810,501	888,623	853,402	68	5,159	60,351	781,945	3,400,049	3,400,049
1946-47	764,244	1,151,380	947,313	—	6,403	70,583	872,107	3,812,030	3,812,030
1947-48	666,167	1,002,701	901,644	—	5,825	47,198	748,889	3,372,424	3,372,424
1948-49	314,855	806,305	767,987	—	6,226	56,032	590,555	2,541,960	2,541,960
1949-50	292,205	885,094	529,951	1,186	6,755	96,450	588,242	2,399,883	2,399,883
1950-51	418,018	591,048	428,359	776	5,303	72,998	584,129	2,100,631	2,100,631
1951-52	519,658	563,551	453,855	20	4,591	69,932	548,986	2,407,535	2,407,535
1952-53	446,966	818,748	425,587	43	5,862	97,504	530,386	2,325,096	2,325,096
1953-54	405,870	718,638	476,816	4,673	7,550	79,175	472,575	2,165,297	2,165,297
1954-55	427,472	712,591	552,086	9,101	4,614	69,439	524,850	2,300,153	2,300,153
1955-56	570,108	781,553	570,180	10,078	3,094	99,046	542,584	2,519,465	2,519,465
1956-57	606,129	707,030	602,154	1,232	2,653	104,729	520,041	2,543,968	2,543,968
1957-58	613,094	637,341	629,949	1,000	2,657	93,011	553,543	2,530,995	2,530,995
1958-59	709,913	642,682	755,118	2,563	1,877	89,695	568,928	2,770,776	2,770,776
1959-60	607,379	570,176	775,383	212	1,807	75,332	571,946	2,602,235	2,602,235
1960-61	559,210	552,250	801,182	74	1,649	91,623	594,112	2,600,100	2,600,100
1961-62	379,014	367,712	563,565	3,539	1,264	64,605	547,934	1,927,633	1,927,633
1962-63	330,792	482,343	569,570	1,779	1,112	80,579	479,749	1,945,924	1,945,924
1963-64	444,583	602,232	798,279	1,016	813	109,654	562,894	2,519,465	2,519,465
1964-65	384,569	574,122	701,744	4,998	378	124,530	493,620	2,283,961	2,283,961
1965-66	517,046	626,476	703,879	20,239	589	95,418	524,844	2,488,491	2,488,491
1966-67	508,167	678,173	862,458	30,680	1,875	125,167	512,429	2,718,949	2,718,949

REMARQUE : En vue d'exprimer les quantités en boisseaux, diviser les quantités en tonnes indiquées plus haut, par .03 pour le blé, .017 pour l'avoine, .024 pour l'orge et .028 pour le maïs et le seigle.



OFFICE CANADIEN DES PROVENDES



Directeur des recherches économiques  
— H. V. Walker, PhD, nous vient du Conseil de la recherche en économie agricole du Canada.

Agent des services administratifs  
— J.-P. Vallée s'est joint à l'Office après avoir tenu un poste administratif auprès de la Ville de Montréal.

#### 4. Subventions au transport et à l'emmagasinement

D'après les règlements d'aide au transport des grains de la Loi des Subsidés, une politique avait été instaurée en 1941 afin d'aider les producteurs d'animaux de ferme de l'Est du Canada et de la Colombie-Britannique à mettre en valeur l'industrie du bétail, et les producteurs de grains de l'Ouest à élargir leur marché des grains de l'Ouest. Au cours des années, ce programme a subventionné les coûts du transport des grains et, en 1963, il fut étendu afin d'inclure la subvention des coûts d'emmagasinement. Des renseignements sur le volume des grains expédiés et sur l'aide au transport payée sont décrits en détail aux Annexes II, III et IV.

En vertu de la Section 6 de la Loi sur l'aide à l'alimentation des animaux de ferme, ce programme est sous la juridiction de l'Office canadien des produits et l'Office est autorisé, tout en poursuivant ses objectifs et suivant les règlements, à faire des paiements relatifs aux coûts d'emmagasinement et de transport des grains de provenance.

Les règlements autorisant l'Office à payer l'aide au transport des grains de provenance expédiés vers l'Est canadien et vers la Colombie-Britannique ont été établis par l'Arrêté en Conseil PC 1967-754 daté du 20 avril 1967. Ces règlements autorisaient également l'Office à payer une subvention relative aux frais d'emmagasinement sur des bateaux hivernant dans les ports lorsque d'après l'avis des membres de l'Office une telle mesure s'avérerait nécessaire pour suppléer à l'espace d'emmagasinement dans l'Est canadien.

#### 5. Réglementation d'une aide spéciale pour les producteurs de grains de la Nouvelle-Ecosse

Durant la période s'étendant de la fin mai au début juillet, une grande pénurie de grains de provenance s'est fait sentir dans certains endroits de la

Nouvelle-Ecosse normalement desservis par les silos à grains de Halifax, obligeant ainsi les producteurs de bétail à obtenir leurs approvisionnements de grains ailleurs et à un coût sensiblement plus élevé. Afin de compenser partiellement ce coût supplémentaire, et maintenir une péréquation équitable des prix des provenances, des règlements spéciaux ont été émis par l'Arrêté en Conseil PC 1967-1180 et PC 1967-1415 autorisant l'Office à payer une aide supplémentaire de \$5 la tonne pour le blé, \$3 la tonne pour l'avoine et \$4 la tonne pour l'orge, expédiés vers cette région pour alimenter le bétail durant la période partant du 26 mai 1967 au 10 juillet 1967. A ce jour, dans le cadre de ce programme, le montant global de ces frais a été évalué à \$14,211.11.

#### 6. Programme d'espace d'emmagasinement

L'Office a entrepris la tâche d'allouer l'espace d'emmagasinement requis pour les grains pendant la saison d'hiver 1967-68 aux silos du Conseil des Ports Nationaux situés à Halifax. En outre, d'après une entente contenue dans la location des silos du Conseil des Ports Nationaux situés à Québec, l'Office canadien des provenances est responsable pendant sa première année d'activités de répartir l'espace réservé pour les grains de provenance à cet endroit.

#### 7. Comité consultatif

L'Office a tenu sa première réunion conjointe avec le Comité consultatif le 21 juillet 1967 au Siège social de l'Office.

#### 8. Rencontres avec d'autres organismes

En conformité de la section 7(d) de la Loi sur l'aide à l'alimentation des animaux de ferme, des réunions ont été tenues avec des représentants d'autres organismes gouvernementaux. Des réunions ont également eu lieu avec des fonctionnaires d'organisations agricoles et des représentants d'associations dans le commerce.

Un organigramme de l'organisation et des données statistiques sur les paiements effectués d'après les règlements d'aide au transport des grains, sont annexés à ce rapport.

Soumis respectueusement par,

R. PERREAULT, Président  
C. HUFFMAN, Vice-Président  
W. D. DERNIER, Membre

# Rapport de L'Office Canadien des Provenances

## Campagne Agricole 1966-67

Montréal, Québec  
Le 31 mars 1968.

L'Honorable Maurice Sauvé,  
Ministre des Forêts et du développement rural  
Ottawa, Ontario.  
Monsieur le Ministre,

En conformité de la Section 22 de la Loi sur l'aide à l'alimentation des animaux de ferme, nous avons l'honneur de vous soumettre le premier rapport annuel de l'Office canadien des provenances couvrant les activités de l'Office durant la campagne agricole se terminant le 31 juillet 1967.

D'après la Section 5 de la Loi sur l'aide à l'alimentation des animaux de ferme, l'Office a pour objet d'assurer :

- a) la disponibilité de provenances pour répondre aux besoins des éleveurs d'animaux de ferme;
- b) la disponibilité, en vue de l'emmagasinement de provenances dans l'Est du Canada, d'un espace suffisant pour répondre aux besoins des éleveurs d'animaux de ferme;
- c) une stabilité raisonnable du prix des provenances dans l'Est du Canada et en Colombie-Britannique; et
- d) une péréquation équitable des prix des provenances dans l'Est du Canada et en Colombie-Britannique.

Les membres de l'Office et du Comité consultatif ont été nommés par l'Arrêté en Conseil PC 1967-646 daté du 6 avril 1967, et ce rapport couvrira donc les activités de l'Office durant la période s'étendant du 6 avril au 31 juillet 1967. L'année financière de l'Office canadien des provenances a été établie du 1er avril au 31 mars par l'Arrêté en Conseil PC 1968-10/1 daté du 4 janvier 1968, et par conséquent, aucun état financier ne sera inclus à ce premier rapport. Les états financiers couvrant la première année complète des activités de l'Office seront annexés à notre deuxième rapport annuel.

### 1. Siège Social de l'Office

La Ville de Montréal a été choisie comme siège social de l'Office canadien des provenances par l'Arrêté

en Conseil PC 1967-888 daté du 4 mai 1967. Des bureaux ont été loués dans l'Edifice Place Décarie, sis au 5250 rue Ferrier, à Montréal, et les membres de l'Office, ainsi que le personnel, ont pris possession desdits bureaux au début du mois de juin. Une succursale a été établie à Vancouver en avril 1967.

### 2. Organisation des activités

Une structure opérationnelle a été créée afin de pourvoir aux besoins de l'Office des points de vue administrative, renseignements, recherche, et des programmes afin d'aider les membres de l'Office à remplir leurs fonctions et à atteindre les objectifs établis par la Loi. En établissant ce mode d'organisation, l'intention de l'Office est de remplir ces postes par des personnes expérimentées et de compétence reconnue. Ce noyau de personnel compétent pourra alors mettre à exécution les principales responsabilités leur incombant afin d'atteindre les objectifs de la Loi. L'annexe I montre l'organigramme de l'Office.

### 3. Personnel

Le personnel de l'Office au 31 juillet 1967 comprenait les titulaires suivants :

Directeur exécutif — J. M. McDonough, ancien Directeur délégué de l'Administration des grains de provenance au Ministère des forêts et du développement rural.

Surveillant des programmes d'aide pour la Colombie-Britannique — W. S. Carr, ancien Directeur régional de l'Administration des grains de provenance à Vancouver.

Au 31 juillet, les fonctionnaires suivants avaient accepté des postes auprès de l'Office, mais ne sont entrés en fonction que plus tard :

Directeur des programmes d'aide — G. R. de Cotret s'est joint à l'Office après plusieurs années d'expérience dans le commerce des grains et mouliées.



## MEMBRES DE L'OFFICE

Roger Perreault, Montréal, Québec ..... Président  
Charles Huffman, Harrow, Ontario ..... Vice-Président  
Willard D. Dernier, Moncton, N.B. .... Membre

## MEMBRES DU COMITÉ CONSULTATIF

Lyall A. Currie, Cloverdale, C.B. .... Président  
Delmer W. Bennett, Foresters Falls, Ontario ..... Membre  
William G. Tilden, Harriston, Ontario ..... Membre  
Albert Allain, Rochebaucourt, Québec ..... Membre  
Lucien Bolduc, Compton, Québec ..... Membre  
A. Ross Hill, Onslow, Nouvelle-Ecosse ..... Membre  
Charles H. Yeo, St. Eleanor's, Ile du Prince Edouard ..... Membre

## FONCTIONNAIRE EXÉCUTIF

James M. McDonough ..... Directeur exécutif

## BUREAUX

Montréal, Québec ..... Siège social  
Vancouver, Colombie-Britannique ..... Succursale



# **rapport annuel**

de

L'OFFICE

CANADIEN

DES

PROVENDES

---

CAMPAGNE  
AGRICOLE 1966-67

---





rapport annuel  
de  
L'OFFICE  
CANADIEN  
DES  
PROVENDES

CAMPAGNE  
AGRICOLE 1966-67













3 1761 11551875 5

